

Jegyzőkönyv

Készült: A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat által meghirdetett **közmeghallgatáson**, 2018. december 8-án, Szombathely, Kisfaludy S. u. 1. sz. II. emeleti helyiségében.

Jelen vannak: Mukicsné Kozár Mária elnök
 Braunstein Anna elnökhelyettes
 Cser Rudolf képviselő
 Solymosi Zsolt a Polgármesteri Hivatal főtanácsosa,
 nemzetiségi és bizottsági ügyintéző, aki Szombathely MJV jegyzőjét
 képviseli
 a Pável Ágoston Szlovén Egyesület tagjai, családtagjai
 összesen kb. 20 fő

M. Kozár Mária elnök: Köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy a testület 3 tagja jelen van, így az határozatképes.

Elnök az ülés napirendjére a következő javaslatot tette:

1. Tájékoztató a 2018. évi működésről és a 2019. évi feladatokról.

Más javaslat nem hangzott el. Az elnök szavazást rendelt el, majd megállapította, hogy a testület az ülés napirendjét egyhangúlag elfogadta. Javasolta, hogy az ülésen használt tárgyalási nyelv a magyar legyen, amit a képviselő-testület tudomásul vett. Javasolta, hogy Braunstein Annát jelölje ki a testület az ülésről készítendő jegyzőkönyv hitelesítésére. Más javaslat nem hangzott el. Szavazást rendelt el, majd megállapította, hogy a javaslatot egyhangúlag elfogadták.

61/2018. (XII.8.) SZÖ sz. határozat

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat képviselő-testülete elfogadta a napirendet és úgy döntött, hogy a közmeghallgatásról magyar nyelven készítendő jegyzőkönyv hitelesítője Braunstein Anna képviselő. A napirend a nemzetiségi érdekképviseléssel összefüggő feladat.

1. Az elnök tájékoztatta a jelenlevőket az elmúlt év rendezvényeiről és a jövő évi tervekről. (Ld. melléklet!)

Nyilvános hozzászólások nem voltak. A jelenlévők kötetlen beszélgetés keretében mondták el kívánságaikat, melyek megvalósulása a Szlovén Egyesülettel való sikeres együttműködés és pályázatok függvénye.

kmf.

Mukicsné Kozár Mária
 Mukicsné Kozár Mária
 elnök



Braunstein Anna

Braunstein Anna
 jegyzőkönyv-hitelesítő



Szombathely.hu

Szombathely Megyei Jogú
Város hivatalos honlapja



Mit keres?



szombathelypont.hu



Szépítsük együtt Szombathelyt!



Községiülés



Önkormányzat



Hivatal



Ügyintézés



Intézmények



A segítség városa

Önkormányzat • Felhívások

Feltöltve: 2018.12.01 | 09:25



Felhívások



Programok



Nemzetiségi közmeghallgatások II.

Érvényes: 2018.12.01 - 2018.12.12

Közmeghallgatást tartanak a szombathelyi nemzetiségi önkormányzatok.

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselő-testülete

2018. december 8-án (szombaton) 16,00 órakor a székhelyén (Szombathely, Kisfaludy S. u. 1. – II. emelet)

tart közmeghallgatást.

Szombathely Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete

2018. december 12-én (szerdán) 15,00 órakor a székhelyén (Szombathely, Nárai u. 1.)

tart közmeghallgatást.

A közmeghallgatáson a választópolgárok és a Szombathelyen érdekelt szervezetek képviselői közérdekű ügyben kérdést és javaslatot tehetnek.



Kiemelt rendezvények: Adventi vásár Szombathely 2018

Időpont: 2018 November 23. (Péntek) 17:00

Szombathelyi Swietelsky Haladás - DVTK (Sport)

Szombathelyi Haladás Stadion, Szombathely, Rohonci utca 3.

2018 December 01. (Szombat) 17:00

Még több Sport ...

◀ Vissza az előző oldalra Tetszik

Szombathelyi Szlovén Önkormányzat
Sombotelska slovenska samouprava
9700 Szombathely, Kisfaludy 1.

MEGHÍVÓ

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat Képviselőtestülete

2018. december 8-án (szombaton) 16.00 órakor

közmeghallgatást tart.

Helye: Szombathely, Kisfaludy S. u. 1. (II. emelet)

A közmeghallgatáson a választópolgárok és a Szombathelyen érdekelt szervezetek képviselői közérdekű kérdést és javaslatot tehetnek.

Szombathely, 2018. december 3.

Mukicsné Kozár Mária
Mukicsné Kozár Mária
elnök



Dober večer! Jó estét kívánok!

Kak predsednica Sombotelske slovenske samouprave lepau pozdravlam vse navzauče. Ugotavljam, da so od trej svétnikov samouprave navzauči targé, zatok smo sklepčni. Za overovitelja zapisnika predlagam Ano Braunstein.

A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat elnökeként tisztelettel köszöntök mindenkit. A testület 3 tagja közül 3 van jelen. Megállapítom tehát, hogy a testület határozatképes. A jegyzőkönyv hitelesítésére Braunstein Annát kérem fel.

Na kratko bi vam rada tápovedala, ka vse smo delali letos, pa kakšne programe bi meli drügo leto.

A mai közmeghallgatáson szeretnék áttekintést adni az elmúlt év rendezvényeiről és az elkövetkezendő év terveiről.

Naš glavni cilj je tadale, ka negujemo našo slovensko materinščino in kulturo, ohranimo in krepimo svojo identiteto. Slovenska samouprava in Slovensko društvo Avgust Pavel v Somboteli tadale organizirata programe vküper.

Fő feladatunknak továbbra is a szlovén anyanyelv és kultúra ápolását, identitásunk megőrzését és erősítését tartjuk. Programjainkat a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesülettel együtt szervezzük és bonyolítjuk le.

V leti 2018 smo meli – z drüštvom vküper - 14 programov. Pevska skupina Sombotelske spominčice je mejla 5 nastopov. O programaj leko štete pa te leko vidli kejepe v fotokroniki Porabskoga kalendara za leto 2019. Ob 20. oblejtnici ustanovitve slovenske samouprave in slovenskoga drüštva v Somboteli smo vödali prospekt s 120-imi kejpami. Oblejtnico smo svetili 27. oktaubra, na štero smo pozvali MePZ Avgust Pavel z Gorenjoga Sinika in folklorno skupino s Cankove. Zbor je leta 1999 oprvim spejvo pri nas v Somboteli, mi smo pa 1999-oga leta prvo paut bili na Cankovi. Na oblejtnici nas je bilau 120.

2018-ban – az Egyesülettel közösen – 14 rendezvényünk volt. A Szombathelyi Nefelejcssek népdalkörnek 5 fellépése volt. A programokról fényképes krónika fog megjelenni a 2019. évi Rábavidéki Kalendáriumban. A Szombathelyi Szlovén Önkormányzat és a Pável Ágoston Szlovén Kulturális Egyesület megalakulásának 20. évfordulójára egy prospektust adtunk ki 120 fényképpel. Az évfordulót október 27-én ünnepeltük. Meghívott vendégünk volt a felsőszölnöki Pável Ágoston Vegyeskar és a cankovai néptáncsoport. 1999-ben ez az énekkar szerepelt először nálunk Szombathelyen, mi pedig 1999-ben voltunk először Cankován. Az évfordulón 120 fő vett részt.

V leti 2018 smo dobili pomauč od mestne občine Szombathely, iz državnega proračuna, drüštvo pa od Urada Vlade RS za Slovence v zamejstvu in po svetu in Zveze Slovencev na Madžarskem. Vsikšoma se lepau zavalimo.

2018-ban anyagi támogatást kaptunk Szombathely Megyei Jogú Város Önkormányzatától, működési és feladatalapú támogatást a központi költségvetésből. Az Egyesület a szlovéniai Határon Túli Szlovének Hivatalától és a Magyarországi Szlovének Szövetségétől. Ezúton is köszönjük a támogatást.

Kak tadale? Kak bau drügo leto?

Na fašensko soboto, 2-oga marca 2019-oga leta demo na borovo gostüvanje v Sakalauvce. Februara mo mi tö redli rauže s kreppapira za kinčanje baura. 23. marca mo meli 20. občni zbor slovenskoga drüštva. Na cvejtno nedelo, 14. aprila organiziramo vküper z Muzejskim drüštvom Pavlovo paut iz Monoštra. Na Djürdjevo senje – 4. maja – pozovemo pesmare iz Slovenije v Škanzen. V nedelo, 12-oga maja smo pozvani v Monošter na srečanje s porabskimi penzionisti. Na srečanji do spejvale Sombotelske spominčice tö. Drügo leto mo svetili njino 15-lejtnico.

Na risausko soboto, 8. junija bau Porabski den na Gorenjon Siniki, 15.-16. junija mo šli na prauško v Slovenijo v cerkev sv. Martina v vesi Šmartno v Rožni dolini paulek Celja. Letos mi demo v Andovce, septembra pa de narodnostni den v Škanzeni.

Za člane društva, za vsikšo držino tadale nutplačamo novine Porabje. Bus za ekskurzije in prauško tadale de plačovala samouprava. Vüpamo se, ka društvo drugo leto pá dobi peneze od Urada iz Slovenije.

Drugo leto dojpartače mandat svétnikov samouprave. Oktaubra baudejo volitve. Gda dobimo informacije o tome, kak pa gde mo volili, vam tadale pošlemo.

Hogyan tovább? Mi lesz jövőre?

2019. március 2-án, farsang szombatján Szakonyfaluba megyünk rönkhúzásra. Februárban mi is készítünk virágokat krepp-papírból a rönk díszítéséhez. **Március 23-án** lesz a szlovén egyesület 20. közgyűlése. **Április 14-én**, virágvasárnap, ismét közösen szervezzük a szokásos Pável-sétát Szentgotthárd környékén a Vasi Múzeumbarát Egylettel. A Vasi Skanzen Szent György-napi vásárára – **május 4-én** - egy szlovéniai csoportot hívunk szereplésre. **Május 12-én**, vasárnap, Szentgotthárdra kaptunk meghívást a Rábavidéki Szlovén Nyugdíjas Egyesülettől. A találkozón a Szombathelyi Nefelejcssek is fellépnek. Jövőre ünnepeljük megalakulásuk 15. évfordulóját.

Június 8-án, pünkösdszombatján lesz a Rábavidéki Nap Felsőszölnökön. **Június 15-16-án** megyünk zárandokútra a Celje melletti Šmartno v Rožni dolini település Szent Márton-templomába. Idén mi megyünk **Orfaluba**, a **Nemzetiségi Nap** pedig szeptemberben lesz a Vasi Skanzenben. Az Egyesület tagjai részére továbbra is előfizetünk a **Porabje** újságra, családonként egy példányra. A tanulmányutak és a zárandokút költségeit (az autóbusz bérleti díját) az önkormányzat fizeti továbbra is. Reméljük, hogy az egyesület jövőre is nyer szlovéniai pályázaton támogatást a Határon Túli Szlovének Hivatalától.

Jövőre lejár az önkormányzat képviselőinek mandátuma. Októberben lesznek a választások. Amint lesznek információink a választás módjáról és helyszínéről, tájékoztatjuk Önöket.

Hvala, ka ste prišli, ka ste me poslušali. Gnes eške pride k nam Miklauž, spejvali mo božične pesmi, pa mladi podje do kokodakali pa friškali, aj mo kleti tö zdravi. V imeni slovenske samouprave vam žalejn: Vesel božič in srečno novo leto!

Köszönöm, hogy eljöttek, hogy meghallgattak. Ma még meglátogat minket a Mikulás, karácsonyi énekeket énekelünk, a fiatal legények Luca-napi kotyolása és újévi köszöntője biztosítja számunkra, hogy egészségesek legyünk az elkövetkezendő esztendőben is. A szlovén önkormányzat nevében kívánok Önöknek: **Boldog karácsonyt és boldog új évet!**